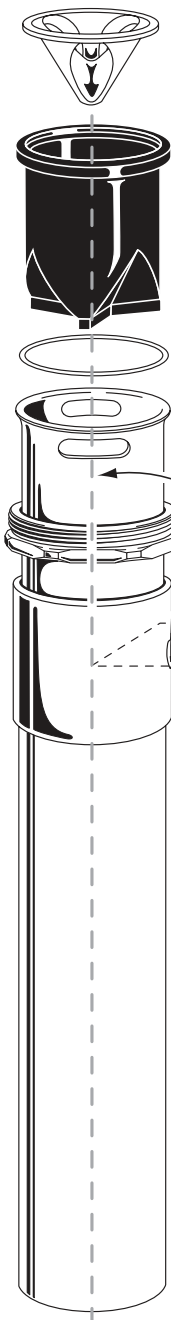




Tee Installation Installation du raccord en T Instalación del Soporte



TRAP SEAL PRIMER TEE INSTALLATION

INSERT trap seal tubing or piping into tee.
KEEP end of tube within 1/8" of centerline of tee.
POSITION 60° cut in end of tube to face upwards towards flushometer.
(Tee is tapped for 1/4" I.P. and a 3/8" diameter compression connector is also supplied.)
Note: For trap seal primer application, the connector must be drilled out (by others) to allow the tube to go into the tee.

INSTALLATION DU RACCORD EN T DE L'AMORCEUR DE GARDE D'EAU

INSÉRER le tuyau souple ou la tuyauterie de la garde d'eau dans le raccord en T.
GARDER le bout du tuyau dans 1/8 po de la ligne médiane du raccord.
PLACER le bout du tuyau découpé à un angle de 60° près du robinet de chasse avec l'entaille vers le haut.
(Le raccord est entaillé pour un tuyau en fer de 1/4 po et un raccord à compression de 3/8 po de diamètre est également fourni.)
Remarque : Pour utiliser l'amorceur de garde d'eau, le raccord à compression doit être foré (par d'autres) pour permettre au tuyau de s'insérer dans le raccord en T.

To trap seal
Vers la
garde d'eau
Para sellar

INSTALACIÓN DE LA BASE SELLADORA DEL SOPORTE

INSERTE el tubo sellador dentro del soporte.
MANTENGA el extremo del tubo a 1/8" de la línea central del soporte.
POSICIONE el corte de 60° en el extremo del tubo mirando hacia arriba para enfrentar el flujómetro.
(El soporte es utilizado para un I.P. de 1/4". También es suministrado un conector de compresión de 3/8" de diámetro.)
Nota: Para la colocación de la base selladora del soporte, el conector debe perforarse (por otros) para permitir que el tubo entre en el soporte.



DETERGENT/ DISINFECTANT TEE INSTALLATION

CONNECT detergent/ disinfectant solution tubing or piping to tee.
KEEP tube or pipe away from the inside of the tee.

Detergent/disinfectant
Détergent/désinfectant
Detergente/desinfectante

INSTALLATION DU RACCORD EN T - DÉTERGENT/ DÉSINFECTANT

BRANCHER le tuyau souple ou la tuyauterie pour détergent/ désinfectant au raccord en T.
TENIR le tuyau ou la tuyauterie loin de l'intérieur du raccord en T.

INSTALACIÓN DEL SOPORTE DEL DÉTERGENTE/ DESINFECTANTE

CONECTE el tubo de la solución detergente/ desinfectante al soporte.
MANTENGA el tubo lejos del interior del soporte.

PLEASE LEAVE this sheet with the owner, maintenance plumber, etc. as items relating to ongoing maintenance suggestions and procedures are included.

VEUILLEZ REMETTRE cette fiche au propriétaire, préposé à l'entretien, etc. car elle contient des articles relatifs aux suggestions et procédures d'entretien courant.

POR FAVOR deje esta hoja con el propietario, plomero de mantenimiento, etc., tiene incluida información relativa a sugerencias y procedimientos para el mantenimiento.